

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	DODGE	Aspen (modèle N.29G..) (6 places)	CH 0162 48

Constructeur	DODGE DIVISION of CHRYSLER CORPORATION, Detroit, Michigan (USA)		
Identification	"N.29G.." devant le No du châssis *) "CH 0162 48" sur la plaquette du constructeur		
Plaquette constr.	sous le capot du moteur, à gauche, à l'intérieur de l'aile		
N° du châssis	à gauche, derrière pare-brise		
Ident. du moteur	"318" à gauche, à l'avant sur le bloc-moteur		
Importateur princ.	STREAG AG, Zürcherstrasse 98, 8952 Schlieren		
Véhicule homologué	Signes fixes dans code du type	N.29G..	

Chassis		Moteur	
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 4	Marque	CHRYSLER Type 318
Direction	mécanique assistance hydraulique	Construction	Y Temps 4
Transmission	automatique	Carburant	B Position avant
Nombre de vitesses	3 Entraînement AR	Refroidiss.	eau Nombre cylindr. 8
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.interne, avec assistance par dépression, sur toutes les roues, AV=soupape de dosage, AR= limiteur	Alésage	99,3 Course 84,07
Frein auxiliaire	circuits 1 + 2 du frein de service	Cylindrée	5209 CV-impot 26,53
Frein d'arrêt	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR	Puissance en CV	151 DIN à t/min 3800
Ralentisseur		Bruit	82 dB/A à t/min 3800
Contrôle 2 circ.	par différence de pression; lampe-témoin combinée	Silencieux	1 pot 460x270x115 mm
		Mesure des gaz	**)
		Déparasitage	OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = D

Carrosserie		Poids	
Nombre de portes	2	avant	arrière
Ceintures sécurité	Chrysler Corp. +)	Poids à vide	920 720
Cale	Rétroviseur	Charge utile	145 275
Antivol	Attelage	Poids total	1065 995
	verrouillage de la direction	Garantie fabr.	2232
Nombre de places	6 av 3 centre ar 3	Dimens. pneus	E 70 - 14 E 70 - 14 (Variantes ++)
Dimensions	int. ext.	Ply / bar	4 / 2,25 4 / 2,25 voir
Longueur	5030 Empattements	Charge	1180 1180 remarques)
Largeur	1860	pour V max	min. 185 185
Hauteur	1420 Voie		
Porte à faux	lat. av. ar	Garantie poids remorquable avec frein	
	970 Voies	Garantie poids remorquable sans frein	
	1290 Braquage	Garantie poids de l'ensemble	
	g 11500 d 12700	Poids remorquable testé	
Distance volant - vers l'avant du véhicule		Vitesse maximale selon le constructeur	185 km/h
		Vitesse maximale testée	km/h

Equipement	
Feux de route	DOT ou HCR (E)
Feux de croisement	DOT ou HCR (E)
Feux de position	SAE IP 76 NCC
Feux rouges	SAE AIRST 76 NCC
Feux stop	id.
Cilignoteurs	av SAE IP 76 NCC ar voir feux rouges
Catadiopres	av AV + AR ar I (E)
Feux de gabarit	av AV + AR ar
Feux complément.	
Eclairage plaque	1/ au centre
Essuie-glace	2/ balais avec/lave-glace
Avertisseurs	SPARTON Lo + Hi ou d'autres modèles selon les fiches d'homologation

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	D O D G E Aspon		
Homologation			
N°	CH 0162 48		
Carrosserie	limousine		
Places	total 6	avant 3	
Poids à vide	1640	Carburant B	
Charge utile	-	CV-impôt 26,53	
Poids total	2232	Cylindrée 5209	

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- * Identification : voir fiche d'identification séparés.
- ** Mesure des gaz : conforme selon ECE-15, amendement 01; une vignette n'est pas exigée (LFEM No 35 270).
- + Ceintures de sécurité : position des sangles et accessibilité aux commandes contrôlées selon OCE art. 23, al. 3bis; une ceinture sous-abdominale est admise pour le siège central.
- ++) Variante de pneus : E 78 - 14 4 PR ou Load Range B, charge 1180 (2,3) V-max minimum 185 km/h
 ER78 - 14 4 PR Load Range B, 1180 (2,3) 185 km/h
 185 HR 14 Radial 1180 (2,3) 210 km/h
- Jantes : 5 1/2 J ou 6 J - 14 voies inchangées.

Lieu et date de l'homologation
Safenwil, 22.4.76